

# حسابات أموال من مصرف أبوظبي الإسلامي - بيان الحقائق الأساسية

توفر الحسابات الشخصية من مصرف أبوظبي الإسلامي مجموعة متنوعة من الحسابات وصول الإيداع للمستخدمين النهائيين. يوفر لك بيان الحقائق الأساسية الحالي معلومات حول وصف المنتج، وهيكله الشرعي، وميزاته الرئيسية، والرسوم، والتكاليف. تخضع الحسابات التالية للشروط والأحكام العامة للحسابات والخدمات المصرفية الإسلامية (اتفاقية الخدمات المصرفية) وشروط وأحكام مجلس الخدمات المصرفية والرسوم، التي تسود في حالة وجود أي اختلاف بينهما، والحقائق الأساسية المذكورة أدناه

المنتج	وصف المنتج	الهيكل الشرعي
حساب أموال	حساب أموال حساب توفير (قائم على المضاربة) للقصر ولا يمكن فتحه إلا من الوصي القانوني أو الوصي من خلال تطبيق مصرف أبوظبي الإسلامي للهااتف المتحرك على بلاي ستور ومتجر التطبيقات ويخضع لشروط وأحكام حسابات التوفير من مصرف أبوظبي الإسلامي على النحو المحدد في الشروط والأحكام العامة للحسابات والخدمات المصرفية الإسلامية بالإضافة إلى الشروط والأحكام المحددة السارية.	المضاربة بموجب حساب المضاربة، يفوض المتعامل بصفته (مالك الأموال، أو رب المال) المصرف الذي قبل هذا التفويض باسم «المضارب» لاستثمار أموال المتعامل المودعة في الحساب وفقاً للشروط مع تقاسم شروط المضاربة والمرابحة المحققة، إن وجدت، بين الطرفين على أساس نسب المضاربة المتفق عليها مسبقاً.

**حساب المرابحة:**  
 • تحتسب المرابحة وفقاً لأحدث الشروط والأحكام العامة للحسابات والخدمات المصرفية الإسلامية مع الإعلان عن طريقة توزيع الأرباح المعلنة في جميع فروع المصرف وعلى [https://www.adib.ae/en/siteassets/personal/accounts/adib\\_profit-distribution\\_announcement\\_dec2022.pdf](https://www.adib.ae/en/siteassets/personal/accounts/adib_profit-distribution_announcement_dec2022.pdf)

المنتج	مميزات المنتج الأخرى
حساب أموال	<ul style="list-style-type: none"> <li>حساب التوفير على أساس المضاربة</li> <li>يكون رسوم على الحد الأدنى للرصيد</li> <li>يتم احتساب المرابحة شهرياً ويتم دفعه كل ثلاثة أشهر</li> <li>الحد الأدنى للتأهل للمرابحة 5,000 درهم</li> <li>تطبيق أموال المجاني للهااتف المتحرك، الخدمات المصرفية عبر الرسائل النصية القصيرة، خدمة الدردشة المصرفية</li> <li>تحويلات مجانية لحسابات أموال الأخرى</li> <li>سحب نقدي غير محدود باستخدام أجهزة الصراف الآلي التابعة لمصرف أبوظبي الإسلامي (وفقاً للحد الذي يحدده الوصي)</li> <li>تطبيق الصفقات الذكية المجاني</li> <li>بطاقة الخصم الأولى/ منتهية الصلاحية من أموال مجانية وسيتم تحصيل رسوم استبدال البطاقة اللاحقة</li> <li>حسابات هدف مجانية للمساعدة</li> </ul>

**الرسوم:**  
 تضاف 5% ضريبة القيمة المضافة إلى مبلغ رسوم الخدمات المصرفية المذكورة أدناه ما لم يذكر صراحة أن ضريبة القيمة المضافة غير قابلة للتطبيق أو يشملها هذا المبلغ.

رسوم كشف حساب إضافي (لكل دورة)	25 درهماً
بطاقة الخصم المباشر	جديدة الاستبدال (للبطاقة) 25 درهماً
السحب النقدي/ الإيداع الاستعلام عن الرصيد كشف حساب مختصر (آخر 5 معاملات) التحويل بين حسابات مصرف أبوظبي الإسلامي دفع فواتير الخدمات (شركة أبوظبي للتوزيع، شركة العين للتوزيع، هيئة كهرباء ومياه دبي، هيئة كهرباء ومياه وغاز الشارقة، اتصالات)	مجانية
أ) السحب النقدي ب) الاستعلام عن الرصيد ج) الرفض لعدم كفاية الرصيد	استخدام أجهزة الصراف الآلي غير التابعة لمصرف أبوظبي الإسلامي في الإمارات
السحب النقدي/ الإيداع الاستعلام عن الرصيد	حسب نظام الدولة المضيفة
أ) السحب النقدي ب) رسوم خدمة المعاملات بغير الدرهم	استخدام أجهزة الصراف الآلي خارج دول مجلس التعاون الخليجي

\*\* الدورة شهر تقويمي كامل، أي من اليوم الأول من الشهر حتى نهاية الشهر.

للاطلاع على التفاصيل المحددة والشروط والأحكام السارية، يرجى الرجوع إلى جدول الرسوم على <https://adib.com/en/SiteAssets/Personal/Banking-Services-and-Tariff-Board.pdf>

## توضيح معدل المربحة لحساب أموال

الافتراضات:

رصيد الحساب في الشهر التقويمي	100.000 درهم
معدل المربحة المحقق بنهاية نفس الشهر التقويمي	0.66%
معدل المربحة المحقق الموزع بحلول نهاية نفس الشهر التقويمي	0.36%
احتياطي أخطار الاستثمار (يجب ألا يزيد عن 50% من الربح المحقق)	0.30%
عدد أيام الشهر	30

الحساب:

- حساب توزيع مربحة نفس الشهر التقويمي = رصيد الحساب في الشهر التقويمي \* معدل المربحة الموزع بحلول نهاية نفس الشهر التقويمي \* عدد الأيام في الشهر التقويمي / 365
- حساب توزيع المربحة لنفس الشهر التقويمي = 100,000 درهم \* 0.36% \* (365/30) = 29,589 درهم\*

\* تُحتسب المربحة المحققة، إن وجدت، لكل شهر تقويمي بحلول نهاية هذا الشهر وفقاً لأحدث الشروط والأحكام العامة للحسابات والخدمات المصرفية الإسلامية مع إعلان طريقة توزيع المربحة المعلنة في جميع فروع المصرف وعلى [www.adib.ae](http://www.adib.ae).  
لمزيد من المعلومات حول أحدث معدلات توزيع المربحة، يرجى الرجوع إلى موقع مصرف أبوظبي الإسلامي على [https://www.adib.ae/en/siteassets/personal/accounts/adib\\_profit-distribution\\_announcement\\_dec2022.pdf](https://www.adib.ae/en/siteassets/personal/accounts/adib_profit-distribution_announcement_dec2022.pdf)

## فترة خيار الشرط

بمجرد موافقة المتعامل على الحصول على هذا المنتج، فإنه يوافق على التنازل عن حقه في الحصول على خيار الشرط، والذي يمنح المتعامل الحق في إلغاء طلب نموذج فتح الحساب خلال خمسة (5) أيام عمل كاملة تبدأ فوراً من تاريخ توقيع طلب نموذج فتح الحساب وقبول الشروط والأحكام العامة للحسابات والخدمات المصرفية الإسلامية

## الشروط والأحكام الرئيسية

- يحتفظ مصرف أبوظبي الإسلامي بالحق في رفض أي طلب للمتعامل وفقاً لتقدير المصرف الخاص كما سيتم إبلاغ المتعامل بسبب الرفض.
- تخضع معايير المنتج المذكورة أعلاه لسياسة المنتجات المعتمدة من مصرف أبوظبي الإسلامي.
- تطبق الشروط والأحكام العامة للحسابات والخدمات المصرفية الإسلامية من مصرف أبوظبي الإسلامي على المنتجات المذكورة أعلاه. الرابط: <https://www.adib.ae/en/SiteAssets/Accounts%20Docs/banking-service-agreement-bwb.pdf>
- الشروط والأحكام والرسوم المطبقة على المنتجات المذكورة أعلاه طبقاً للائحة الرسوم والخدمات المصرفية في مصرف أبوظبي الإسلامي تخضع للتغيير من وقت لآخر وفقاً لتقدير مصرف أبوظبي الإسلامي المطلق وفقاً للوائح مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي، سيتم إخطار متعاملي مصرف أبوظبي الإسلامي قبل 60 يوماً تقويمياً من أي تغيير في الشروط والأحكام العامة للحسابات والخدمات المصرفية الإسلامية ولائحة الرسوم والخدمات المصرفية.
- لا يُسمح لموظفي مصرف أبوظبي الإسلامي بتحصيل أي هدايا نقدية أو عينية من المتعامل لأي سبب أو تحت أي ظرف من الظروف.
- يجب على المتعامل عدم مشاركة كلمة السر لمرة واحدة مع أي شخص، بما في ذلك موظفي مصرف أبوظبي الإسلامي، تحت أي ظرف من الظروف.
- اضغط هنا للاطلاع على الشروط والأحكام لحساب أموال: <https://www.adib.ae/en/siteassets/amwali/amwali-tcs-ar.pdf>

## تحذيرات

- سيتم اعتبار الحساب خاملاً إذا لم تكن هناك أي معاملات من قبل العميل لمدة 3 سنوات من تاريخ آخر معاملة.
- بالتنازل عن الحق في الحصول على فترة خيار الشرط على حسابات التوفير، سيتم تطبيق رسم قدرة 100 درهم عند إغلاق الحساب خلال 6 أشهر من تاريخ فتح الحساب
- يرجى العلم بأن جميع الإخطارات المتعلقة بحساب القاصر بما في ذلك، على سبيل المثال لا الحصر، كلمات المرور لمرة واحدة، وعملية تنشيط القنوات الرقمية، وإعادة تعيين كلمات المرور، وتنشيط البطاقة المغصاة أو بطاقة الخصم، ورقم الهاتف المحمول المسجل و/أو تعديلات عنوان البريد الإلكتروني، وإضافات المستفيدين من تحويل الأموال، وما إلى ذلك، يجب أن تكون يتم إرسالها إلى رقم الهاتف المحمول و/أو عنوان البريد الذي قدمه الوصي/الوصي/المانح أثناء عملية فتح حساب القاصر

# ADIB Amwali Accounts - Key Facts Statements

ADIB Personal accounts provide a diverse range of accounts and deposit solutions to end users. This Key Facts Statement provides you with information about the product description, Shari'a structure, product key features, fees, and charges. The following accounts are governed by the General Terms and Conditions for Accounts and Islamic Banking Services ("BSA") and the terms and conditions of Banking Services and Tariff Board which prevail in case of any difference between them, and the key facts listed below.

Product	Product Description	Shari'a structure
<b>Amwali Account</b>	Amwali account is a Savings account (Mudarabah based account) for minors and it can only be opened by the legal guardian and/or the custodian through ADIB Mobile App available on Play Store and App Store. It is governed by the terms and conditions of ADIB Savings account as specified in the General Terms and Conditions for Accounts and Islamic Banking Services in addition to the specific terms and conditions that are only applicable.	<b>Mudarabah</b> Under a Mudarabah Account, the Customer as (the "owner of funds" or "Rab-al-Maal") authorizes the Bank which accepted such authorization as the "Mudarib" to invest the Customer's funds deposited in the Account according to the terms and conditions of the Mudarabah and the achieved profit, if any, will be shared between the parties based on the pre-agreed upon Mudarabah profit sharing ratios

#### Profit Calculation:

- Profit calculation will be done in accordance with latest terms and conditions of General Terms and Conditions for Accounts and Islamic Banking Services and the Announcement of Profit Distribution Method announced across all of the Bank's branches and at [https://www.adib.ae/en/siteassets/personal/accounts/adib\\_profit-distribution\\_announcement\\_dec2022.pdf](https://www.adib.ae/en/siteassets/personal/accounts/adib_profit-distribution_announcement_dec2022.pdf)

Product	Other Features
<b>Amwali Account</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Mudarabah based Savings Account</li> <li>No fall below fees.</li> <li>Profit calculated monthly &amp; paid out every quarter</li> <li>Minimum amount to be eligible for Profit is AED 5,000</li> <li>Free Amwali mobile App, SMS banking, chat banking</li> <li>Free transfers to other Amwali accounts</li> <li>Unlimited cash withdrawals using ADIB ATMs (as per the limit set by Guardian)</li> <li>Free smart deals application</li> <li>The first/expired Amwali Debit Card is free and subsequent replacement card will be chargeable</li> <li>Free goal accounts to help</li> </ul>

#### Fees & Charges:

5% Value Added Tax (VAT) will be additionally added to the amount of the Banking Services fees and charges mentioned below unless explicitly mentioned that VAT is not applicable or inclusive in such amount.

Additional Statement Fees (per cycle)		AED 25
Debit Card	New	Free
	Replacement (per card)	AED 25
Cash Withdrawal / Deposit Balance Inquiry Mini statement (last 5 transactions) Transfer within ADIB accounts Utility Bill Payment (ADDC, AADC, DEWA, SEWA, Etisalat)	Using ADIB ATM/bank services	Free
i) Cash Withdrawal ii) Balance Inquiry iii) Decline for insufficient funds	Using non-ADIB ATM in the UAE	i) AED 2 (per transaction) ii) AED 1 (per transaction) iii) AED 1 (per transaction)
Cash Withdrawal Balance Inquiry	Using other GCC SWITCH ATM	As per host country system
i) Cash Withdrawal ii) Non-AED Transaction Service Fee	Using non-GCC ATM	i) As per host country system ii) 1.99%

\*\* Cycle is full calendar month i.e 1st of the month to end of the month.

## Profit Rate Illustration For Amwali

### Assumptions:

Investment Amount in the calendar month	AED 100,000
Achieved Profit Rate by the End of the same calendar month	0.66%
Achieved Distributed Profit Rate by the End of the same calendar month	0.36%
Investment Risk Reserve (Should not be more than 50% of the achieved profit)	0.30%
Number of days in the month	30

### Calculation:

- Profit Distribution Calculation for the same calendar month = Investment Amount in the calendar month \* Achieved Distributed Profit Rate by the End of the same calendar month \* Number of days in the calendar month / 365  
Profit Distribution Calculation for the same calendar month = AED 100,000 \* 0.36% \* 30 / 365 = AED 29.589

\* Achieved Profit, if any, for each calendar month is calculated by the end of such month in accordance with latest terms and conditions of General Terms and Conditions for Accounts and Islamic Banking Services and the Announcement of Profit Distribution Method announced across all of the Bank's branches and at [www.adib.ae](http://www.adib.ae)

For more information on the latest Profit Distribution Rates, please refer to ADIB website on [https://www.adib.ae/en/siteassets/personal/accounts/adib\\_profit-distribution\\_announcement\\_dec2022.pdf](https://www.adib.ae/en/siteassets/personal/accounts/adib_profit-distribution_announcement_dec2022.pdf)

## Waiver of Cooling-off Period

By agreeing to obtain this product, the Customer agrees to waive his/her right to the cooling off period option, which gives the customer the right to cancel the account opening form within five (5) complete business days starting immediately after signing the account opening form and accepting the General Terms and Conditions for Accounts and Islamic Banking Services.

## Key Terms & Conditions

- ADIB reserves the right to decline any customer application at its sole discretion and decline reason will be communicated to customer
- Above product criteria is subject to ADIB's approved product policy.
- ADIB General Terms and Conditions for Accounts and Islamic Banking Services apply to the above products.  
Link: <https://www.adib.ae/en/SiteAssets/Accounts%20Docs/banking-service-agreement-bwb.pdf>
- Terms and Conditions fees & charges applicable to the above products as per ADIB's Banking Services & Tariff Board and are subject to change from time to time as per ADIB's absolute discretion in accordance with the UAE Central Bank regulations. ADIB customers will be notified 60 calendar days prior to any change to General Terms and Conditions for Accounts and Islamic Banking Services & Banking Services and Tariff Board.
- ADIB staff are not allowed to collect any cash or in-kind gifts from the customer for any reason or on any circumstances.
- Customer should not share One Time Password with anyone, including ADIB staff, under any circumstances.
- For Amwali T&Cs please click: <https://www.adib.ae/en/siteassets/amwali/amwali-tcs-en.pdf>

## Warnings

- An account will be deemed dormant if there have been no transactions by the customer for a period of 3 years from the date of last transaction.
- By waiving the cooling off period on all Savings accounts, a fee of AED 100 shall be levied on closing the account within 6 months from date of opening the account.
- Please be informed that all notifications related to the minor's account including without limitation to One Time Passwords, Digital channels activation process, passwords reset, Covered or Debit card activation, registered mobile number and/or email address modifications, funds transfer beneficiary additions, etc. shall be sent to the mobile number and/or mail address that was provided by the guardian/custodian/grantor during the minor's account opening process.